立法會 Legislative Council

LC Paper No. CB(3) 383/11-12

- Ref. : CB(3)/M/OR
- Tel : 3919 3300
- Date : 1 February 2012
- From : Clerk to the Legislative Council
- To : All Members of the Legislative Council

Council meeting of 15 February 2012

Proposed resolution under the Public Finance Ordinance

I forward for Members' consideration a proposed resolution which the Secretary for Financial Services and the Treasury will move at the Council meeting of 15 February 2012 under the Public Finance Ordinance. The President has directed that "it be printed in the terms in which it was handed in" on the Agenda of the Council.

2. The speech, in both Chinese and English, which the Secretary will deliver when moving the proposed resolution is also attached.

(Mrs Justina LAM) for Clerk to the Legislative Council

Encl.

1

Public Finance Ordinance

Resolution

(Under section 7(1) of the Public Finance Ordinance (Cap. 2))

Resolved that-

- 1. Authority is hereby given for a sum not exceeding \$79,594,567,000 to be charged on the general revenue for expenditure on the services of the Government in respect of the financial year commencing on 1 April 2012.
- 2. Subject to this Resolution, the sum so charged may be expended against the heads of expenditure as shown in the Estimates of Expenditure 2012-13 laid before the Legislative Council on 1 February 2012 or, if the Estimates are changed under the provisions of the Public Finance Ordinance (Cap. 2) as applied by section 7(2) of that Ordinance, as shown in the Estimates as so changed.
- 3. Expenditure in respect of any head of expenditure must not exceed the aggregate of the amounts authorized by paragraph 4 to be expended in respect of the subheads in that head of expenditure.
- 4. Expenditure in respect of each subhead in a head of expenditure must not exceed-
 - (a) for an Operating Account Recurrent subhead of expenditure, an amount equivalent to-
 - (i) except if the subhead is listed in Schedule 1 to this Resolution, 20% of the provision shown in the Estimates in respect of that subhead;

Resolution of the Legislative Council

- if the subhead is listed in Schedule 1 to this (ii) Resolution, the percentage of the provision shown in the Estimates in respect of that subhead that is specified in that Schedule in relation to that subhead; and
- (b) for an Operating Account Non-Recurrent subhead of expenditure or a Capital Account subhead of expenditure, an amount equivalent to-
 - (i) except if the subhead is listed in Schedule 2 to this Resolution, 100% of the provision shown in the Estimates in respect of that subhead;
 - (ii) if the subhead is listed in Schedule 2 to this Resolution, the amount that is specified in that Schedule in relation to that subhead.

or such other amount, not exceeding an amount equivalent to 100% of the provision shown in the Estimates in respect of that subhead, as may in any case be approved by the Financial Secretary.

Resolution of the Legislative Council

Schedule 1

3 [para. 4(a)] Schedule 1 Percentage of provision shown in Subhead Estimates Head of Expenditure 30 Contribution to the 90 Labour 280 Occupational Safety Department and Health Council Contribution to the 295 30 **Occupational Deafness** Compensation Board 40 Miscellaneous Compensation 284 106 Services 35 Employees' Pensions 120 026 compensation, injury, incapacity and death related payments and expenses Assistance for patients 100 Social Welfare 157 170 Department and their families 25 176 Criminal and law enforcement injuries compensation 177 Emergency relief 100 Comprehensive social 30 179 security assistance scheme Social security 30 180 allowance scheme

Resolution of the Legislative Council Schedule 2

[para. 4(b)] Schedule 2 Head of Expenditure Subhead Amount \$ Additional commitments 0 106 Miscellaneous 689 Services 1,000,000,000 Additional commitments 789 988 Payment to the Loan 0 184 Transfers to Funds Fund

4

Speech by the Secretary for Financial Services and the Treasury Moving the Vote on Account Resolution in the Legislative Council on 15 February 2012

President,

I move the motion, as printed on the Agenda, be passed.

2. The purpose of this motion is to seek funds on account to enable the Government to carry on its services between the start of the financial year on 1 April 2012 and the time when the Appropriation Ordinance 2012 comes into operation. This is a long established and essential procedure. The specific arrangements also follow those of recent years.

3. According to the Budget timetable this year, the Legislative Council will at its meeting on 28 March 2012 resume the Second Reading Debate and then proceed to the Third Reading of the Appropriation Bill 2012. Taking into account the subsequent procedures required, including the publication in the Gazette, it is expected that the Appropriation Ordinance 2012 cannot come into operation on or before 31 March 2012. To ensure that when the new financial year starts on 1 April 2012, Government will not need to halt public services, including services closely related to people's livelihood such as education, social welfare, healthcare, security etc., due to the lack of funds, we need to propose this motion.

4. We have determined the funds on account sought under each subhead in accordance with the fourth paragraph of the resolution, by reference to the relevant provisions shown in the 2012-13 Estimates of

Expenditure. Incorporating the requirements at subhead level, the initial amount of funds on account under each head is provided in the form of a footnote to this speech. Prior to the coming into operation of the Appropriation Ordinance 2012, the aggregate amount of funds on account is **\$79,594,567,000**.

5. Subject to the above aggregate amount not being exceeded, the resolution enables the Financial Secretary to vary the funds on account in respect of any subhead, but these variations must not cause an excess over the amount of provision entered for that subhead in the 2012-13 Estimates of Expenditure. To increase transparency, in line with the established practice, we undertake to submit reports to the Finance Committee of this Council in case the Financial Secretary has exercised this authority to meet necessary requirements.

6. In order to ensure that Government has the resources to continue providing services to the public, I urge Members to support the motion today.

7. The vote on account will be subsumed upon the enactment and commencement of the Appropriation Ordinance 2012.

8. President, I beg to move.

	Head of Expenditure	Amount shown in the Estimates	Initial amount of funds on account
		\$'000	\$'000
21	Chief Executive's Office	93,070	18,614
22	Agriculture, Fisheries and Conservation Department	2,211,842	1.418.952
25	Architectural Services Department	1,643,927	328,786
24	Audit Commission	129,568	25,914
23	Auxiliary Medical Service	71,970	17,492
82	Buildings Department	1,085,700	218,136
26	Census and Statistics Department	576.367	119,274
27	Civil Aid Service	88,374	19,035
28	Civil Aviation Department	820,331	164,067
33	Civil Engineering and Development Department	1,905,979	383,708
30	Correctional Services Department	3,058,900	641.157
31	Customs and Excise Department	2,779,156	632,279
37	Department of Health	5,301,176	1,371,644
92	Department of Justice	1,250,519	250,800
39	Drainage Services Department	1,903,557	408,309
42	Electrical and Mechanical Services Department	384,903	113,107
44	Environmental Protection Department	2,765,575	753,322
45	Fire Services Department	4,398,921	1,109.777
49	Food and Environmental Hygiene Department	4,937,174	1,013.869
46	General Expenses of the Civil Service	2,902,608	580,522

	Head of Expenditure	Amount shown in the Estimates	Initial amount of funds on account
*******		\$'000	\$`000
166	Government Flying Service	686,509	515.268
48	Government Laboratory	375,228	115,612
59	Government Logistics Department	539,454	224,602
51	Government Property Agency	1,768,829	368,333
143	Government Secretariat : Civil Service Bureau	459,574	92,011
152	Government Secretariat : Commerce and Economic Development Bureau (Commerce, Industry and Tourism Branch)	1,380,483	288,877
55	Government Secretariat : Commerce and Economic Development Bureau (Communications and Technology Branch)	298,214	176.848
144	Government Secretariat : Constitutional and Mainland Affairs Bureau	459,632	93,767
138	Government Secretariat : Development Bureau (Planning and Lands Branch)	800,664	684,933
159	Government Secretariat : Development Bureau (Works Branch)	350,511	101,657
156	Government Secretariat : Education Bureau	43,193,527	9,544,659
137	Government Secretariat : Environment Bureau	67,171	17,435
148	Government Secretariat : Financial Services and the Treasury Bureau (Financial Services Branch)	218,136	66.260
147	Government Secretariat : Financial Services and the Treasury Bureau (The Treasury Branch)	13,240,890	13,078,898
139	Government Secretariat : Food and Health Bureau (Food Branch)	78,531	15,707

	Head of Expenditure	Amount shown in the Estimates	Initial amount of funds on account
		\$'000	\$'000
140	Government Secretariat : Food and Health Bureau (Health Branch)	41.705.880	9.047.001
53	Government Secretariat : Home Affairs Bureau	1.319.803	290,734
155	Government Secretariat : Innovation and Technology Commission	515,467	119,454
141	Government Secretariat : Labour and Welfare Bureau	679,878	174,662
47	Government Secretariat : Office of the Government Chief Information Officer	626,478	141.296
142	Government Secretariat : Offices of the Chief Secretary for Administration and the Financial Secretary	694,789	140,235
96	Government Secretariat : Overseas Economic and Trade Offices	303,546	61.043
151	Government Secretariat : Security Bureau	310,451	62.091
158	Government Secretariat : Transport and Housing Bureau (Transport Branch)	145,786	31,480
60	Highways Department	2.360,274	490,935
63	Home Affairs Department	1,893,058	435,386
168	Hong Kong Observatory	238,750	51,728
122	Hong Kong Police Force	14.059.209	3.037.697
62	Housing Department	173.196	34,640
70	Immigration Department	3,312,198	669.118
72	Independent Commission Against Corruption	875,545	175.557

121 Independent Police Complaints Council	olara aya gawa (wata o t	Head of Expenditure	Amount shown in the Estimates	Initial amount of funds on account
111 Independent Force companies content and a spectral sector of the spectral sector spectra sector of the spectral sector of the spectra			\$'000	\$'000
74 Information services Department 1.375.873 27. 76 Intellectual Property Department 115.177 2 78 Intellectual Property Department 115.177 2 79 Invest Hong Kong 113.679 2 174 Joint Secretariat for the Advisory Bodies on Civil Service and Judicial Salaries and Conditions of Service 30.214 80 Judiciary 1.209.562 24 90 Labour Department 2.930.303 1.88 91 Lands Department 1.943,909 39 94 Legal Aid Department 794.523 15 112 Legislative Council Commission 585.785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6.146.782 1.32 100 Marine Department 1.013.991 23 106 Miscellaneous Services 34.542,507 1.86 180 Office for Film, Newspaper and Article 41.117 114 Office of The Ombudsman 94.655 1 116 Official Receiver's Office 148.181 2 <td>121</td> <td>Independent Police Complaints Council</td> <td>37,919</td> <td>7.988</td>	121	Independent Police Complaints Council	37,919	7.988
76 Initiality Revenue Department 115.177 2 78 Intellectual Property Department 115.177 2 79 Invest Hong Kong 113.679 2 174 Joint Secretariat for the Advisory Bodies on Civil Service and Judicial Salaries and Conditions of Service 30.214 80 Judiciary 1,209.562 24 90 Labour Department 2,930.303 1.88 91 Lands Department 1,943,909 39 94 Legal Aid Department 794.523 15 112 Legislative Council Commission 585.785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6.146.782 1.32 100 Marine Department 1.013.991 23 106 Miscellaneous Services 34.542.507 1.86 180 Office for Film, Newspaper and Article Administration 41.117 114 Office of The Ombudsman 94.655 1 116 Official Receiver's Office 148.181 2	74	Information Services Department	395,702	82.405
78 Intellectual Toperty Department 113.679 2 79 Invest Hong Kong 113.679 2 174 Joint Secretariat for the Advisory Bodies on Civil Service and Judicial Salaries and Conditions of Service 30.214 80 Judiciary 1.209.562 24 90 Labour Department 2.930.303 1.88 91 Lands Department 1.943.909 39 94 Legal Aid Department 794.523 15 112 Legislative Council Commission 585.785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6.146,782 1.32 100 Marine Department 1.013.991 23 106 Miscellaneous Services 34.542.507 1.86 180 Office for Film, Newspaper and Article Administration 41.117 114 Office of The Ombudsman 94,655 1 116 Official Receiver's Office 148.181 2 22.093.310 4.655 1	76	Inland Revenue Department	1.375.873	275,175
79Invest Hulig KoligInvest Hulig Kolig174Joint Secretariat for the Advisory Bodies on Civil Service and Judicial Salaries and Conditions of Service30.21480Judiciary1,209.5622490Labour Department2.930.3031.8891Lands Department1.943,9093994Legal Aid Department794.52315112Legislative Council Commission585.7851295Leisure and Cultural Services Department6.146.7821.32100Marine Department1.013.99123106Miscellaneous Services34.542.5071.86180Office for Film, Newspaper and Article Administration41.117114Office of The Ombudsman94,6551116Official Receiver's Office148.181222.002.2104.65	78	Intellectual Property Department	115,177	23,036
Civil Service and Judicial Salaries and Conditions of Service 30.214 80 Judiciary 1,209.562 24 90 Labour Department 2.930,303 1.88 91 Lands Department 1,943,909 39 94 Legal Aid Department 794.523 15 112 Legislative Council Commission 585.785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6.146.782 1.32 100 Marine Department 1.013.991 23 106 Miscellaneous Services 34.542,507 1.86 180 Office for Film, Newspaper and Article Administration 41.117 114 Office of The Ombudsman 94.655 1 116 Official Receiver's Office 148.181 2	79	Invest Hong Kong	113.679	22,736
90 Labour Department 2.930,303 1.88 91 Lands Department 1.943,909 39 94 Legal Aid Department 794,523 15 112 Legislative Council Commission 585,785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6,146,782 1.32 100 Marine Department 1.013,991 23 106 Miscellaneous Services 34,542,507 1.86 180 Office for Film, Newspaper and Article 41,117 114 Office of The Ombudsman 94,655 1 116 Official Receiver's Office 148,181 2	174	Civil Service and Judicial Salaries and Conditions	30,214	6,043
90 Labour Department 1,943,909 39 91 Lands Department 794,523 15 92 Legal Aid Department 794,523 15 112 Legislative Council Commission 585,785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6,146,782 1,32 100 Marine Department 1,013,991 23 106 Miscellaneous Services 34,542,507 1,86 180 Office for Film, Newspaper and Article 41,117 114 Office of The Ombudsman 94,655 1 116 Official Receiver's Office 148,181 2 22,002,210 4,655	80	Judiciary	1,209,562	246,603
91 Lands Department 794.523 15 94 Legal Aid Department 794.523 15 112 Legislative Council Commission 585.785 12 95 Leisure and Cultural Services Department 6.146.782 1.32 100 Marine Department 1.013.991 23 106 Miscellaneous Services 34.542,507 1,86 180 Office for Film, Newspaper and Article 41.117 114 Office of The Ombudsman 94,655 1 116 Official Receiver's Office 148.181 2 22.092.210 4.625	90	Labour Department	2.930,303	1.886.215
94Legal Ald Department585.78512112Legislative Council Commission585.7851295Leisure and Cultural Services Department6.146,7821.32100Marine Department1.013.99123106Miscellaneous Services34,542,5071.86180Office for Film, Newspaper and Article Administration41,117114Office of The Ombudsman94,6551116Official Receiver's Office148,181222,002,3104,655	91	Lands Department	1,943,909	390,279
112 Legislative Couldin Commission	94	Legal Aid Department	794,523	158,905
95 Leisure and Cutuar Services Department analysis 1.013.991 23 100 Marine Department	112	Legislative Council Commission	585.785	124,804
100Marine Department100 Marine Department106Miscellaneous Services34,542,5071,86180Office for Film, Newspaper and Article Administration41,117114Office of The Ombudsman94,6551116Official Receiver's Office148,181222,002,2104,657	95	Leisure and Cultural Services Department	6,146,782	1,328,489
100Miscenareous Services180Office for Film, Newspaper and Article Administration	100	Marine Department	1.013.991	236,045
Administration	106	Miscellaneous Services	34,542,507	1,868,907
114 Office of the Onioddshian	180		41,117	8,224
116 Official Receiver's Office	114	Office of The Ombudsman	94,655	19.011
120 Pensions	116	Official Receiver's Office	148,181	29,717
	120	Pensions	23.093,310	4,625,487
118Planning Department	118	Planning Department	528,503	110,304

	Head of Expenditure	Amount shown in the Estimates	Initial amount of funds on account
		\$'000	\$'000
136	Public Service Commission Secretariat	18,114	3,623
160	Radio Television Hong Kong	618,020	159,755
162	Rating and Valuation Department	444,019	88,804
163	Registration and Electoral Office	605,648	121,130
169	Secretariat, Commissioner on Interception of Communications and Surveillance	16,967	3,394
170	Social Welfare Department	43,479,215	11,753,174
173	Student Financial Assistance Agency	4,742,951	1,252,368
181	Trade and Industry Department	651,788	417,718
186	Transport Department	1,334,342	328,409
188	Treasury	349,694	69,939
190	University Grants Committee	13,304,129	2,660,826
194	Water Supplies Department	6,487,026	1,306,366
		318,634,883	79,552,567
184	Transfers to Funds	1,042,000	42,000
	Total	319,676,883	79,594,567

* The initial amount of funds on account under Head 106 includes \$1 billion under Subhead 789 Additional commitments for contingency.